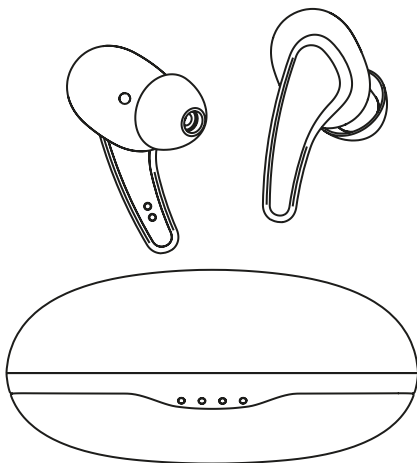




YHP 05 BT TABOO



USER'S MANUAL

NÁVOD K OBSLUZE

NÁVOD NA OBSLUHU

INSTRUKCJA OBSŁUGI

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

KORISNIČKI PRIRUČNIK

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

True Wireless earpods TABOO

True Wireless sluchátka TABOO

True Wireless slúchadlá TABOO

Słuchawki True Wireless TABOO

True Wireless TABOO fülhallgató

Prave bežične ušne slušalice TABOO

Istinski bežične slušalice TABOO

Πραγματικά ασύρματα
ακουστικά-ψείρες TABOO

EN

CZ

SK

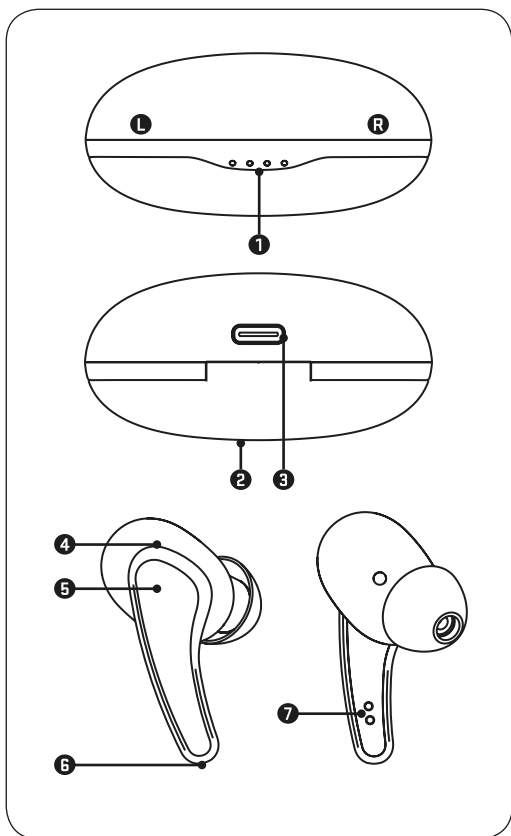
PL

HU

RS

HR

EL



- | 1 | Charging box LED indicator
- | 2 | Charging area of wireless charging box
- | 3 | USB-C charging connector of the charging box
- | 4 | Led earphone indicator (pale blue intermittent - ready to pair)

- | 5 | Touch area - control

RIGHT AND LEFT EARPHONE FUNCTION

PLAY / PAUSE - 2x quick touch
 SIRI / Google Assistant - medium touch
 Incoming call - 2x quick touch
 End call - 2x quick touch
 Music / Game mode - 4x quick touch
 Call rejection - medium touch
 Earphones on/off - long touch

RIGHT EARPHONE FUNCTION

Volume up - 1x slow touch
 Next track - 3x quick touch

LEFT EARPHONE FUNCTION

Volume down - 1x slow touch
 Previous track - 3x quick touch

- | 6 | Microphone
- | 7 | Earphone charging contacts
- | L | Left earphone storage
- | R | Right earphone storage

Putting into operation

Before first use, be sure to read the safety instructions contained in this user's manual carefully. Check that there is no protective film or dirt on the BT earphone contacts. Charge the earphones to the maximum level. The earphones are automatically ready to use after removing from the charging box.

Turning the earphones on - removing them from the box will automatically turn them on (by holding the touch area until they turn on). Turning the earphones off - inserting them into the charging box will automatically turn them off (hold the touch area until they turn off).

Caution: To prevent damage to your hearing, before connecting the BT headphones to your mobile phone, make sure that your device's volume level is always set to minimum.

Note: The BT headphones will turn off after a longer period of inactivity unless they are paired to another device.

Pairing your headphones via Bluetooth

Then search for the Bluetooth earphones name "TABOO" on the device you want to pair and start the pairing process. If you are requested to enter a pairing code while your device and the BT earphones are pairing, use the following code: "0000".

To cancel the pairing process, disconnect the BT earphones from your mobile device (cancel the Bluetooth pairing).

Note: To ensure a stable Bluetooth connection, make sure that the distance between the BT headphones and your paired device is kept within 10 meters. Depending on the surrounding interference, it is sometimes necessary to keep a shorter distance between the BT headphones and your paired device.

Note: In case of disconnecting of one headphone signal you can reset the headphones BT connection to your device. First, turn the BT headphones off, then press the multifunction buttons on both headphones and hold them down for about 5 seconds until the LED indication on the headphone starts flashing slowly in white and red. Then press the multifunction button on each headphone twice to enable pairing to your device again.

Charging

A charged battery provides power for several hours of operation at normal volume levels. A high volume consumes more battery power; therefore, we recommend listening at normal volume levels.

The charging box offers 2 ways to recharge the integrated battery.

1) Connect the USB-C charging cable to the socket of the charging box and then to your charging adapter. The charging box indicator will start to indicate charging.

2) Place the earphone charging box on your wireless charging plate. Place the box in the centre of the charging plate so that the most efficient inductive charging occurs. The charging process starts automatically. The charging box indicator will start to indicate charging.

Attention: For charging, use only the original accessories supplied with the appliance. To achieve maximum battery life, it is advisable to start charging the battery only when the battery is low (10% - 20%). Charge continuously until fully charged. If the battery life is already

very short, the battery life is exhausted and we recommend you contact an authorised service centre for more information.

Recommendation: If your earphones are not to be used for an extended period of time, we recommend to fully charge the batteries once every two to three months. We recommend to store the BT earphones and the charging box with the battery charged to prevent irreparable damage to the battery (loss of capacity).

Specification:

Bluetooth: v5.2

BT profiles: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Operating range: <10m

Charging voltage: DC 5V (Type C)

Charging time: ≤ 1.5 h (wired) / ≤ 2.5 h (5W wireless)

Playback time: ≤ 6 h

Speakers diameter: 8 mm

Frequency response: 20Hz - 20kHz

Sensitivity: 105±3dBA

Impedance: 32Ω±10%

Maximum transmitter power at 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Charging case capacity: 320 mAh (Lithium polymer)

Earphone capacity: 40 mAh (Lithium polymer)

Charging case dimensions: 60 x 43 x 29 mm

Charging case weight: 33 g

Earphone weight: 4 g

Instructions and information regarding the disposal of used packaging materials

Dispose of packaging material at a public waste disposal site.



Disposal of used electrical and electronic appliances

The meaning of the symbol on the product, its accessory or packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Please, dispose of this product at your applicable collection point for the recycling of electrical & electronic equipment waste. Alternatively in some states of the European Union or other European states you may return your products to your local retailer when buying an equivalent new product.

The correct disposal of this product will help save valuable natural resources and help in preventing the potential negative impact on the environment and human health, which could be caused as a result of improper liquidation of waste. Please ask your local authorities or the nearest waste collection centre for further details. The improper disposal of this type of waste may fall subject to national regulations for fines.

For business entities in the European Union

If you wish to dispose of an electrical or electronic device, request the necessary information from your seller or supplier.

Disposal in other countries outside the European Union



If you wish to dispose of this product, request the necessary information about the correct disposal method from local government departments or from your seller.

This appliance complies with EU rules and regulations regarding electromagnetic and electrical safety.

Changes to the text, design and technical specifications may occur without prior notice and we reserve the right to make these changes.

Hereby, FAST ČR, a.s. declares that the radio equipment type [YHP 05BT] is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.yenkee.eu

- | 1 | LED indikátor dobíjecí krabičky
- | 2 | Nabíjecí plocha bezdrátového dobíjení krabičky
- | 3 | Nabíjecí konektor dobíjecí krabičky USB-C
- | 4 | Led Indikátor sluchátka (bledě modrá přerušovaná připraveno k párování)

- | 5 | Doteková plocha - ovládání

FUNKCE PRAVÉ A LEVÉ SLUCHÁTKO

PLAY / PAUZA - 2x rychlý dotek

SIRI / Google Assistant - středně dlouhý dotek

Příchozí hovor - 2x rychlý dotek

Ukončení hovoru - 2x rychlý dotek

Music / Game mode - 4x rychlý dotek

Odmítnutí hovoru - středně dlouhý

Zapnutí / vypnutí sluchátek - dlouhý dotek

FUNKCE PRAVÉ SLUCHÁTKO

Zvýšení hlasitosti - 1x pomalý dotek

Následující skladba - 3x rychlý dotek

FUNKCE LEVÉ SLUCHÁTKO

Snížení hlasitosti - 1x pomalý dotek

Předchozí skladba - 3x rychlý dotek

- | 6 | Mikrofon

- | 7 | Nabíjecí plocha bezdrátového dobíjení krabičky

- | L | Nabíjecí konektor dobíjecí krabičky USB-C

- | R | Led Indikátor sluchá

Uvedení do provozu

Před prvním spuštěním si důkladně přečtěte bezpečnostní instrukce v tomto manuálu. Ověřte, že na kontaktech BT sluchátek není ochranná fólie nebo nečistota. Sluchátka nabijte na maximální úroveň. Po vyjmutí z nabíjecí krabičky jsou sluchátka automaticky připravena k použití.

Zapnutí sluchátek - vyjmutím z krabičky dojde k automatickému zapnutí (podržením dotekové plochy dokud nedojde k zapnutí).

Vypnutí sluchátek - vložení do dobíjecí krabičky dojde k automatickému vypnutí (podržením dotekové plochy dokud nedojde k vypnutí).

Upozornění: Předejděte poškození vašeho sluchu a před připojením BT sluchátek k mobilnímu zařízení snižte vždy úroveň hlasitosti vašeho zařízení na minimum.

Poznámka: Pokud nejsou BT sluchátka spárována s žádným zařízením, při delší nečinnosti se vypnou.

Párování sluchátek pomocí Bluetooth

Následně vyhledejte Bluetooth název sluchátek „TABOO“ v zařízení, které chcete párovat a spusťte proces párování. Pokud budete během párování vašeho zařízení a BT sluchátek vyzváni k zadání párovacího kódu, použijte kód: „0000“.

Pro zrušení párování odpojte BT sluchátka (zrušte Bluetooth párování) ve vašem mobilním zařízení.

Poznámka: Pro zajištění stabilního Bluetooth připojení dodržujte vzdálenost do 10 metrů mezi BT sluchátky a spárovaným zařízením. V závislosti na okolním rušení je v některých případech nutné udržovat kratší vzdálenost mezi BT sluchátky a spárovaným zařízením.

Poznámka: V případě odpojení signálu z jednoho sluchátka můžete resetovat připojení BT sluchátek k zařízení. Nejprve BT sluchátka vypnete a poté stisknete multifunkční tlačítka na obou sluchátkách a držete je stisknutá přibližně 5 vteřin, dokud LED indikace na sluchátku nezačne pomalým tempem blikat v bílé a červené barvě. Poté dvěma stisky multifunkčního tlačítka na každém sluchátku aktivujete opětovné spárování se zařízením.

Nabíjení

Nabitá baterie stačí na několik hodin provozu při běžných hlasitostech. Vysoká hlasitost spotřebovává energii baterie rychleji, doporučujeme proto poslech při běžné hlasitosti.

Dobíjecí krabička nabízí 2 možnosti jak dobít integrovanou baterii.

1) připojte dobíjecí USB – C kabel do zdířky dobíjecí krabičky a posléze do vašeho nabíjecího adaptéru. Indikátor dobíjecí krabičky začne indikovat dobíjení.

2) Položte dobíjecí krabičku sluchátek na vaši bezdrátovou nabíjecí destičku. Umístěte krabičku do středu dobíjecí destičky, tak aby docházelo co k nejefektivnějšímu indukčnímu nabíjení. Proces nabíjení se spustí automaticky. Indikátor dobíjecí krabičky začne indikovat dobíjení.

Upozornění: Pro nabíjení používejte výhradně originální příslušenství dodané spolu se zařízením. Pro dosažení maximální životnosti baterie je vhodné začít nabíjet baterii až po ohlášení nízkého stavu

baterie (10% – 20%). Nabíjení provádějte souvisle až do plného nabití. Pokud je již doba provozu na baterii velmi krátká, životnost baterie je spotřebovaná a doporučujeme vám kontaktovat autorizovaný servis pro více informací.

Doporučení: Pokud BT sluchátka delší dobu nepoužíváte, doporučujeme baterie jednou za dva až tři měsíce nabít do plného stavu. BT sluchátka spolu s nabíjecí krabičkou doporučujeme skladovat s nabitou baterií, aby nedošlo k nevratnému poškození baterií (ztráta kapacity).

Specifikace:

Bluetooth: BLE v5.2

BT profily: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Provozní dosah: <10m

Nabíjecí napětí: DC 5 V (Typ C - wired)

Doba nabíjení: ≤ 1,5 h (wired) / ≤ 2,5 h (5W wireless)

Doba přehrávání: ≤ 6 h

Průměr reproduktorů: 8 mm

Frekvenční odezva: 20Hz - 20kHz

Citlivost: 105±3dBA

Impedance: 32Ω±10%

Max. výkon vysílače při frekvenci 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Kapacita nabíjecího pouzdra: 320 mAh (Lithium polymer)

Kapacita sluchátek: 40 mAh (Lithium polymer)

Rozměry nabíjecího pouzdra: 60 x 43 x 29 mm

Hmotnost nabíjecího pouzdra: 33 g

Hmotnost sluchátek: 4 g

Pokyny a informace o nakládání s použitým obalem

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.



Likvidace použitých elektrických a elektronických zařízení

Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu.

Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa.

Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii



Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.

Tento výrobek je v souladu s požadavky směrnic EU o elektromagnetické kompatibilitě a elektrické bezpečnosti.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazuje si právo na jejich změnu.

Tímto FAST ČR, a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení [YHP 05BT] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.yenkee.cz

- | 1 | LED indikátor dobíjacej škatuľky
- | 2 | Nabíjacia plocha bezdrôtového dobíjania škatuľky
- | 3 | Nabíjací konektor dobíjacej škatuľky USB-C
- | 4 | LED indikátor slúchadla (bledomodrá prerušovaná
- pripravené na spárovanie)

- | 5 | Dotyková plocha - ovládanie

FUNKCE PRAVÉ A LEVÉ SLUCHÁTKO

PLAY / PAUZA - 2x rychlý dotek

SIRI / Google Assistant - středně dlouhý dotek

Příchozí hovor - 2x rychlý dotek

Ukončení hovoru - 2x rychlý dotek

Music / Game mode - 4x rychlý dotek

Odmítnutí hovoru - středně dlouhý

Zapnutí / vypnutí sluchátek - dlouhý dotek

FUNKCE PRAVÉ SLUCHÁTKO

Zvýšení hlasitosti - 1x pomalý dotek

Následující skladba - 3x rychlý dotek

FUNKCE LEVÉ SLUCHÁTKO

Snížení hlasitosti - 1x pomalý dotek

Předchozí skladba - 3x rychlý dotek

- | 6 | Mikrofón
- | 7 | Nabíjacie kontakty slúchadiel
- | L | Uloženie ľavého slúchadla
- | R | Uloženie pravého slúchadla

Uvedenie do prevádzky

Pred prvým spustením si dôkladne prečítajte bezpečnostné inštrukcie v tomto manuáli. Overte, že na kontaktoch BT slúchadiel nie je ochranná fólia alebo nečistota. Slúchadlá nabíte na maximálnu úroveň. Po vybratí z nabíjacej škatuľky sú slúchadlá automaticky pripravené na použitie.

Zapnutie slúchadiel - vybratím zo škatuľky dôjde k automatickému zapnutiu (podržaním dotykovej plochy, kým nedôjde k zapnutiu).

Vypnutie slúchadiel - vložení do dobíjacej škatuľky dôjde k automatickému vypnutiu (podržaním dotykovej plochy, kým nedôjde k vypnutiu).

Upozornenie: Predídete poškodeniu vášho sluchu a pred pripojením BT slúchadiel k mobilnému zariadeniu znížte vždy úroveň hlasitosti

vášho zariadenia na minimum.

Poznámka: Ak nie sú BT slúchadlá spárované so žiadnym zariadením, pri dlhšej nečinnosti sa vypnú.

Spárovanie slúchadiel pomocou Bluetooth

Následne vyhľadajte Bluetooth názov slúchadiel „TABOO“ v zariadení, ktoré chcete spárovať a spustíte proces spárovania. Ak budete počas spárovania vášho zariadenia a BT slúchadiel vyzvaní na zadanie spárovacieho kódu, použite kód: „0000“.

Na zrušenie spárovania odpojte BT slúchadlá (zrušte Bluetooth spárovanie) vo vašom mobilnom zariadení.

Poznámka: Na zaistenie stabilného Bluetooth pripojenia dodržujte vzdialenosť do 10 metrov medzi BT slúchadlami a spárovaným zariadením. V závislosti od okolitého rušenia je v niektorých prípadoch nutné udržiavať kratšiu vzdialenosť medzi BT slúchadlami a spárovaným zariadením.

Poznámka: V prípade odpojenia signálu z jedného slúchadla môžete resetovať pripojenie BT slúchadiel k zariadeniu. Najprv BT slúchadlá vypnite a potom stlačte multifunkčné tlačidlá na oboch slúchadlách a držte ich stlačené približne 5 sekúnd, kým LED indikácia na slúchadle nezačne pomalým tempom blikať v bielej a červenej farbe. Potom dvoma stlačeniami multifunkčného tlačidla na každom slúchadle aktivujete opätovné spárovanie so zariadením.

Nabíjanie

Nabitá batéria stačí na niekoľko hodín prevádzky pri bežných hlasitostiach. Vysoká hlasitosť spotrebováva energiu batérie rýchlejšie, odporúčame preto počúvanie pri bežnej hlasitosti.

Dobíjacia škatuľka ponúka 2 možnosti ako dobiť integrovanú batériu.

1) pripojte dobíjací USB – C kábel do zdierky dobíjacej škatuľky a následne do vášho nabíjacieho adaptéra. Indikátor dobíjacej škatuľky začne indikovať dobíjanie.

2) Položte dobíjaciú škatuľku slúchadiel na vašu bezdrôtovú nabíjaciú doštičku. Umiestnite škatuľku do stredu dobíjacej doštičky tak, aby dochádzalo čo k najefektívnejšiemu indukčnému nabíjaniu. Proces nabíjania sa spustí automaticky. Indikátor dobíjacej škatuľky začne indikovať dobíjanie.

Upozornenie: Na nabíjanie používajte výhradne originálne príslušenstvo dodané spolu so zariadením. Na dosiahnutie maximálnej

životnosti batérie je vhodné začať nabíjať batériu až po ohlásení nízkeho stavu batérie (10 % – 20 %). Nabíjajte súvislo až do plného nabitia. Ak je už čas prevádzky na batériu veľmi krátky, životnosť batérie je spotrebovaná a odporúčame vám kontaktovať autorizovaný servis pre viac informácií.

Odporúčanie: Ak BT slúchadlá dlhší čas nepoužívate, odporúčame batérie raz za dva až tri mesiace nabiť do plného stavu. BT slúchadlá spolu s nabíjacou škatuľkou odporúčame skladovať s nabitou batériou, aby nedošlo k nevratnému poškodeniu batérií (strata kapacity).

Špecifikácie:

Bluetooth: v5.2

BT profily: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Prevádzkový dosah: <10m

Nabíjacie napätie: DC 5 V (Typ C)

Doba nabíjania: ≤ 1,5 h (wired) / ≤ 2,5 h (5W wireless)

Dĺžka prehrávania: ≤ 6 h

Priemer reproduktorov: 8 mm

Frekvenčná odozva: 20Hz - 20kHz

Citlivosť: 105±3dB

Impedancia: 32Ω±10%

Max. výkon vysielača pri frekvencii 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Kapacita nabíjacieho puzdra: 320 mAh (Lithium polymer)

Kapacita slúchadiel: 40mAh (Lithium polymer)

Rozmery nabíjacieho puzdra: 60 x 43 x 29 mm

Hmotnosť nabíjacieho puzdra: 33 g

Hmotnosť slúchadiel: 4 g

Pokyny a informácie o zaobchádzaní s použitým obalom

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.



Likvidácia použitých elektrických a elektronických zariadení

Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmú byť pridané do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo v iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu.

Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu môžu byť v súlade s národnými predpismi udelené pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie



Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.

Tento výrobok je v súlade s požiadavkami smerníc EÚ o elektromagnetickej kompatibilite a elektrickej bezpečnosti.

Zmeny v texte, dizajne a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradujeme si právo na ich zmenu.

FAST ČR, a.s. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [YHP 05BT] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.yenkee.sk

- | 1 | Wskaźnik LED etui ładującego
- | 2 | Obszar ładowania bezprzewodowego w etui ładującym
- | 3 | Złącze ładowania USB-C w etui ładującym
- | 4 | Wskaźnik LED słuchawki (jasnoniebieski przerywany, gotowość do parowania)

- | 5 | Panel dotykowy - sterowanie

FUNKCJE PRAWEJ I LEWEJ SŁUCHAWKI

ODTWARZANIE / PAUZA - 2x szybkie dotknięcie

SIRI / Asystent Google - średnio długi dotyk

Połączenie przychodzące - 2x szybkie dotknięcie

Zakończenie połączenia - 2x szybkie dotknięcie

Tryb Muzyka / Gra - 4x szybkie dotknięcie

Odrzucenie połączenia - średnio długie dotknięcie

Włączanie / wyłączanie słuchawek - długie dotknięcie

FUNKCJE PRAWEJ SŁUCHAWKI

Zwiększenie głośności - 1x powolne dotknięcie

Następny utwór - 3x szybkie dotknięcie

FUNKCJE LEWEJ SŁUCHAWKI

Zmniejszenie głośności - 1x powolne dotknięcie

Poprzedni utwór - 3x szybkie dotknięcie

- | 6 | Mikrofon

- | 7 | Styki ładowania słuchawek

- | L | Miejsce na lewą słuchawkę

- | R | Miejsce na prawą słuchawkę

Uruchamianie

Przed pierwszym użyciem dokładnie przeczytaj wskazówki dotyczące bezpieczeństwa w niniejszej instrukcji obsługi. Sprawdź, czy na stykach słuchawek BT nie ma folii ochronnej lub zanieczyszczeń. Naładuj słuchawki do maksymalnego poziomu. Po wyjęciu z pudełka ładującego słuchawki są automatycznie przygotowane do użycia.

Włączanie słuchawek - po wyjęciu z pudełka słuchawki włączają się automatycznie (przytrzymaj panel dotykowy do momentu włączenia).

Wyłączanie słuchawek - włożenie ich do etui ładującego spowoduje ich automatyczne wyłączenie (przytrzymaj panel dotykowy do momentu wyłączenia).

Uwaga: Zapobiegnij uszkodzeniu słuchu i przed podłączeniem słuchawek BT do urządzenia mobilnego zawsze obniż poziom głośności

urządzenia na minimum.

Uwaga: Jeśli słuchawki BT nie są sparowane z żadnym urządzeniem, przy dłuższej bezczynności się wyłączą.

Parowanie słuchawek przy pomocy Bluetooth

Następnie wyszukaj nazwę słuchawek Bluetooth „TAB00” w urządzeniu, które chcesz sparować i uruchom proces parowania. Jeśli podczas parowania urządzenia i słuchawek BT pojawi się wezwanie do wprowadzenia kodu parującego, użyj kodu: „0000”.

Aby anulować parowanie, odłącz słuchawki BT (anuluj parowanie Bluetooth) w urządzeniu mobilnym.

Uwaga: Aby zapewnić stabilne połączenie Bluetooth, należy zachować odległość do 10 metrów między słuchawkami BT i sparowanym urządzeniem. W zależności od lokalnych zakłóceń w niektórych przypadkach konieczne jest zachowanie krótszej odległości między słuchawkami a sparowanym urządzeniem.

Uwaga: W przypadku odłączenia sygnału z jednej słuchawki można resetować połączenie BT z urządzeniem. Najpierw wyłącz słuchawki BT, a następnie wciśnij przyciski wielofunkcyjne na obu słuchawkach i przytrzymaj je wciśnięte przez około 5 sekund, aż wskaźnik LED na słuchawce zacznie powoli pulsować na biało i czerwono. Następnie przez dwa wciśnięcia przycisku wielofunkcyjnego na każdej słuchawce aktywujesz ponowne parowanie z urządzeniem.

Ładowanie

Naładowany akumulator wystarczy na kilka godzin działania w zwykłych warunkach. Wysoka głośność zużywa energię akumulatora szybciej, dlatego zaleca się słuchanie przy zwykłej głośności.

Wbudowany akumulator można ładować na dwa sposoby.

1) Podłącz kabel ładujący USB-C do gniazda w ładowarce, a następnie do adaptera ładowania. Wskaźnik etui ładującego zacznie wskazywać ładowanie.

2) Umieść etui ładujące słuchawek na płycie do ładowania bezprzewodowego. Umieść etui na środku płyty ładującej, aby zapewnić efektywne ładowanie indukcyjne. Proces ładowania rozpocznie się automatycznie. Wskaźnik etui ładującego zacznie wskazywać ładowanie.

Ostrzeżenie: Podczas ładowania korzystaj wyłącznie z oryginalnych akcesoriów dostarczonych wraz z urządzeniem. Aby zapewnić maksymalną żywotność baterii, zaleca się rozpoczęcie ładowania

dopiero po zgłoszeniu niskiego poziomu naładowania (10% - 20%). Ładowanie przeprowadzaj w sposób ciągły aż do pełnego naładowania. Jeżeli czas pracy baterii jest już bardzo krótki, oznacza to, że bateria jest wyczerpana i zalecamy skontaktowanie się z autoryzowanym centrum serwisowym w celu uzyskania dalszych informacji.

Zalecenie: Jeśli nie korzystasz ze słuchawek BT przez dłuższy czas, zaleca się dwa trzy razy w miesiącu naładować baterie do pełna. Aby nie doszło do nieodwracalnego uszkodzenia baterii (utrata pojemności), zaleca się przechowywanie słuchawek BT z pudełkiem ładującym z naładowaną baterią.

Specyfikacja:

Bluetooth: v5.2

Profile BT: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Zakres działania: <10m

Napięcie ładowania: DC 5 V (Typ C)

Czas ładowania: ≤ 1,5 godz. (przewodowo) / ≤ 2,5 godz. (5W bezprzewodowo)

Czas odtwarzania: ≤ 6 h

Średnica głośników: 8 mm

Pasma przenoszenia: 20Hz - 20kHz

Czułość: 105±3dBA

Impedancja: 32Ω±10%

Maks. moc nadajnika przy częstotliwości 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Pojemność etui ładującego: 320 mAh (Lithium polymer)

Pojemność słuchawek: 40mAh (Lithium polymer)

Wymiary etui ładującego: 60 x 43 x 29 mm

Masa etui ładującego: 33 g

Masa słuchawek: 4 g

Wskazówki i informacje dotyczące gospodarki zużyтым opakowaniem

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne.



Utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych

Ten symbol, umieszczony na produktach lub w ich dokumentacji, oznacza, że zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych nie wolno likwidować wraz ze zwykłym odpadem komunalnym. W celu zapewnienia należytej likwidacji, utylizacji i recyklingu tych wyrobów należy przekazać je do wyznaczonych składnic odpadów. W niektórych krajach Unii Europejskiej lub innych państwach europejskich można zamiast tego zwrócić tego rodzaju wyroby lokalnemu sprzedawcy przy zakupie ekwiwalentnego nowego produktu.

Właściwa likwidacja produktów pozwoli zachować cenne źródła surowców naturalnych i pomoże ograniczyć negatywny wpływ niewłaściwego składowania odpadów na środowisko naturalne. Szczegółowych informacji udziela Państwu urzędy miejskie lub najbliższe składnice odpadów. W przypadku niewłaściwej utylizacji tego rodzaju odpadu mogą zostać nałożone kary zgodnie z lokalnymi przepisami.

Dotyczy przedsiębiorców z krajów Unii Europejskiej

Jeśli chcą Państwo likwidować urządzenia elektryczne i elektroniczne, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji od sprzedawcy lub dostawcy wyrobu.

Likwidacja wyrobów w krajach spoza Unii Europejskiej



Symbol obowiązuje w Unii Europejskiej. Jeśli chcą Państwo zlikwidować ten wyrób, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji dotyczących prawidłowego sposobu likwidacji od lokalnych urzędów lub od sprzedawcy.

Produkt odpowiada wymaganiom dyrektyw UE, dotyczącym kompatybilności elektromagnetycznej i bezpieczeństwa elektrycznego.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

FAST ČR, a.s. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [YHP 05BT] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.yenkee.pl

- | 1 | A töltődoboz LED kijelzője
- | 2 | A vezeték nélküli töltődoboz töltési területe
- | 3 | A töltődoboz USB-C töltőcsatlakozója
- | 4 | A fülhallgató LED kijelzője (a szaggatott világoskék párosításra kész)

| 5 | Érintőfelület - vezérlés

JOBB ÉS BAL FÜLHALLGATÓ FUNKCIÓ

PLAY / PAUSE - 2x gyors érintés

SIRI / Google Assistant - közepesen hosszú érintés

Bejövő hívás - 2x gyors érintés

Hívás befejezése - 2x gyors érintés

Music / Game mode - 4x gyors érintés

Hívás elutasítása - közepesen hosszú

Fülhallgató be/kikapcsolása - hosszú érintés

JOBB FÜLHALLGATÓ FUNKCIÓ

Hangerő növelés - 1x lassú érintés

Következő zeneszám - 3x gyors érintés

BAL FÜLHALLGATÓ FUNKCIÓ

Hangerő csökkentés - 1x lassú érintés

Előző zeneszám - 3x gyors érintés

- | 6 | Mikrofon
- | 7 | Fülhallgató töltő érintkezői
- | L | Bal oldali fülhallgató elhelyezése
- | R | Jobb oldali fülhallgató elhelyezése

Üzembe helyezés

Az első használat előtt figyelmesen olvassa el az útmutatóban található biztonsági utasításokat. Ellenőrizze, hogy nincs-e védőfólia vagy szennyeződés a BT fülhallgató érintkezőin. Töltse fel a fülhallgatót a maximális töltöttségi szintre. A fejhallgató automatikusan készen áll a használatra, ha eltávolítják a töltődobozból.

A fülhallgató bekapcsolása - a dobozból kivéve a fülhallgató automatikusan bekapcsol (tartsa az érintőfelületet, amíg be nem kapcsol).

A fülhallgató kikapcsolása - a töltődobozba helyezve automatikusan kikapcsol (tartsa az érintőfelületet, amíg ki nem kapcsol).

Figyelmeztetés: A BT fejhallgató mobilkészülékhez történő csatlakoztatása előtt a halláskárosodás elkerülése érdekében

mindig minimalizálja a készülék hangerejét.

Megjegyzés: Ha a BT fejhallgató egyetlen készülékkel sincs párosítva, hosszabb tétlenség esetén kikapcsol.

Fejhallgató párosítása Bluetooth segítségével

Ezután keresse meg a párosítani kívánt eszközben a „TABOO” fejhallgató Bluetooth nevét, és indítsa el a párosítási folyamatot. Amennyiben készüléke és a BT fejhallgató párosításakor jelszóra van szükség, használja a „0000”.

A párosítás befejezéséhez válassza le a BT fülhallgatót a mobilkészülékről (szakítsa meg a Bluetooth párosítást).

Megjegyzés: A stabil Bluetooth kapcsolat érdekében a BT fejhallgató és a párosított készülék között ne legyen 10 méternél nagyobb távolság. A környező interferencia függvényében lehet, hogy rövidebb távolságot kell tartani a BT fejhallgató és a párosított eszköz között.

Megjegyzés: Ha az egyik fejhallgató jele megszakad, resetelheti a BT fejhallgató csatlakozását a készülékhez. Először kapcsolja ki a BT fejhallgatót, majd kb. 5 másodpercig tartsa lenyomva mindkét fejhallgató multifunkciós gombját, amíg a fejhallgató LED-jelzőfény lassan fehér és pirosan nem villog. Ezután a készülékkel való párosítás aktiválásához kétszer nyomja meg az egyes fejhallgató többfunkciós gombját.

Feltöltés

A feltöltött akkumulátor átlagos hangerő mellett néhány órára elegendő. A nagy hangerő gyorsabban elhasználja az akkumulátor energiáját, ezért javasoljuk, hogy átlagos hangerővel hallgassa.

A töltődoboz 2 lehetőséget kínál a beépített akkumulátor feltöltésére.

1) csatlakoztassa az USB-C újratölthető kábelt a töltődoboz aljzatához, majd a töltőadapterhez. A töltődoboz kijelzője elkezd jelezni a töltést.

2) Helyezze a fejhallgató töltődobozt a vezeték nélküli töltőlemezre. Helyezze a dobozt a töltőlap közepére, hogy a lehető leghatékonyabb indukzív töltés alakulhasson ki. A töltési folyamat automatikusan elindul. A töltődoboz kijelzője elkezd jelezni a töltést.

Figyelmeztetés: Töltéshez kizárólag a készülékkel együtt kapott eredeti tartozékokat használja. Az akkumulátor maximális élettartamának elérése érdekében javasoljuk, hogy csak az alacsony töltöttségi szint (10% - 20%) jelzése után kezdje tölteni.

A töltést egészen a teljes feltöltésig folytassa. Ha az akkumulátor üzemideje már nagyon rövid, akkor az akkumulátor élettartama végéhez ért. Javasoljuk, hogy további információkért forduljon hivatalos szervizközpontoz.

Javaslat: Ha hosszabb ideig nem használja a BT fülhallgatót, javasoljuk, hogy az akkumulátort két-háromhavonta teljesen töltsse fel. Javasoljuk, hogy a BT fülhallgatót és a töltődobozt feltöltött akkumulátorral tárolja, nehogy az akkumulátor visszafordíthatatlan kárt (kapacitásvesztést) szenvedjen.

Specifikáció:

Bluetooth: v5.2

BT profilok: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Hatótávolság: <10m

Feltöltési feszültség: DC 5 V (C típus)

Töltési idő: ≤ 1,5 óra (vezetékes) / ≤ 2,5 óra (5 W vezeték nélküli)

Lejátszási idő: akár 6 h

A hangszórók átmérője: 8 mm

Frekvenciaválasz: 20Hz - 20kHz

Érzékenység: 105±3dBA

Impedancia: 32Ω±10%

Az adó maximális teljesítménye 2,4GHz - 2,4835GHz frekvencia mellett: 2,5mW

Töltő tok kapacitása: 320 mAh (Lithium polymer)

Fülhallgatók kapacitása: 40mAh (Lithium polymer)

Töltő tok méretei: 60 x 43 x 29 mm

Töltő tok tömege: 33 g

Fülhallgatók tömege: 4 g

Utasítások és tájékoztató a használt csomagolóanyagokra vonatkozóan

A használt csomagolóanyagokat az önkormányzat által kijelölt hulladéklerakó helyre helyezze ell.



Használt elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítése

Ez a jelzés a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A helyes megsemmisítéshez és újrafelhasználáshoz ezen termékeket kijelölt hulladékgyűjtő helyre adja le. Az EU országokban vagy más európai országokban a termékek visszaválthatóak az eladóhelyen azonos új termék vásárlásánál.

A termék helyes megsemmisítésével segít megelőzni az élőkönyezetre és emberi egészségre kockázatos lehetséges veszélyek kialakulását amelyek a hulladék helytelen kezelésével adódhatnak. További részletekről érdeklődjön a helyi hatóságnál vagy a legközelebbi gyűjtőhelyen. Az ilyen fajta hulladék helytelen megsemmisítése a helyi előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Vállalkozások számára a Európai Unióban

Ha meg akarja semmisíteni az elektromos vagy elektronikus berendezést, kérje a szükséges információkat az eladójától vagy beszállítójától.

Megsemmisítés Európai Unión kívüli országban



Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha meg akarja semmisíteni a terméket, kérje a szükséges információkat a helyes megsemmisítésről a helyi hivataloktól vagy az eladójától.

Ez a termék összhangban van az EU elektromágneses kompatibilitásról és árambiztonságról szóló irányelveivel.

Változtatások a szövegben, kivitelben és műszaki jellemzőkben előzetes fi gyelmeztetés nélkül történhetnek és minden módosításra vonatkozó jog fenntartva.

FAST ČR, a.s. igazolja, hogy a [YHP 05BT] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: www.yenkee.hu.

- | 1 | LED indikator na kutiji za punjenje
- | 2 | Područje za punjenje kutije za bežično punjenje
- | 3 | USB-C konektor za punjenje kutije za punjenje
- | 4 | LED indikator za slušalice (bledoplava trepćuće - spremno za uparivanje)

- | 5 | Područje za dodir - kontrola

FUNKCIJA DESNE I LEVE SLUŠALICE

REPRODUKCIJA / PAUZA - 2 brza dodira

SIRI / Google Assistant - srednji dodir

Dolazni poziv - 2 brza dodira

Završetak poziva - 2 brza dodira

Muzika / režim igranja - 4 brza dodira

Odbijanje poziva - srednji dodir

Uklj./isklj. slušalica - dug dodir

FUNKCIJA DESNE SLUŠALICE

Pojačavanje zvuka - 1 spor dodir

Sledeća numera - 3 brza dodira

FUNKCIJA LEVE SLUŠALICE

Smanjivanje zvuka - 1 spor dodir

Prethodna numera - 3 brza dodira

- | 6 | Mikrofon

- | 7 | Kontakti za punjenje slušalica

- | L | Mesto za skladištenje leve slušalice

- | R | Mesto za skladištenje desne slušalice

Stavljanje u funkciju

Pre prve upotrebe uverite se da ste pažljivo pročitali bezbednosna uputstva u ovom korisničkom priručniku. Proverite da nema zaštitnog filma ili prljavštine na kontaktima BT slušalica. Napunite slušalice do maksimalnog nivoa. Slušalice su automatski spremne za upotrebu nakon vađenja iz kutije za punjenje.

Uključivanje slušalica - uklanjanjem iz kutije automatski će se uključiti (držanjem dodirne površine dok se ne uključe).

Isključivanje slušalica - umetanjem u kutiji automatski će se isključiti (držanjem dodirne površine dok se ne isključe).

Oprez: Pre priključivanja BT slušalica na vaš mobilni telefon uverite se da je jačina zvuka vašeg uređaja uvek podešena na minimum, da biste sprečili oštećenje sluha.

Napomena: BT slušalice se isključuju nakon dužeg perioda neaktivnosti osim kada su uparene s drugim uređajem.

Uparivanje vaših slušalica preko Bluetooth

Zatim potražite naziv Bluetooth slušalica „TAB00“ na uređaju koji želite da uparite i pokrenite proces uparivanja. Ako se od vas traži da unesete kod uparivanja tokom uparivanja vašeg uređaja i BT slušalica, koristite kod: „0000“.

Za poništavanje procesa uparivanja odvojite BT slušalice od vašeg mobilnog uređaja (poništi Bluetooth uparivanje).

Napomena: Za osiguranje stabilne Bluetooth veze uverite se da je rastojanje između BT slušalica i vašeg uparenog uređaja u opsegu od 10 metara. U zavisnosti od okolnih smetnji, ponekad je neophodno održavati kraće rastojanje između BT slušalica i vašeg uparenog uređaja.

Napomena: U slučaju odvajanja jednog signala slušalice možete resetovati BT vezu s vašim uređajem. Prvo isključite BT slušalice, zatim pritisnite multifunkcijsku dugmad na obe slušalice i držite ih pritisnutim oko 5 sekundi dok LED sijalica ne počne polako da treperi u beloj i crvenoj boji. Zatim pritisnite multifunkcijsko dugme dva puta na svakoj slušalici da biste ponovo omogućili uparivanje s vašim uređajem.

Punjenje

Napunjena baterija obezbeđuje napajanje za nekoliko sati rada pri normalnim nivoima jačine zvuka. Visoka jačina zvuka troši više bateriju, zbog toga preporučujemo da slušate pri normalnim nivoima jačine zvuka.

Kutija za punjenje nudi 2 načina za punjenje integrisane baterije.

1) Povežite USB-C kabl za punjenje u utičnicu kutije za punjenje, a zatim na adapter za punjenje. Indikator kutije za punjenje će početi da ukazuje na punjenje.

2) Postavite kutiju za punjenje slušalica na ploču za bežično punjenje. Postavite kutiju u centar ploče za punjenje tako da se desi najefikasnije induktivno punjenje. Proces punjenja počinje automatski. Indikator kutije za punjenje će početi da ukazuje na punjenje.

Pažnja: Za punjenje koristite samo originalne pribore isporučene s aparatom. Da biste postigli maksimalan vek trajanja baterije, preporučljivo je da počnete da puniti bateriju tek kada je baterija prazna (10% - 20%). Puniti bez prekida do kraja. Ako je vek trajanja baterije već veoma kratak, vek baterije je istrošen i preporučujemo da

kontaktirate ovlašćeni servis za više informacija.

Preporuka: Ako se vaše slušalice ne koriste duži vremenski period, preporučujemo da napunite bateriju do kraja jednom u dva do tri meseca. Preporučujemo da čuvate BT slušalice i kutiju za punjenje s napunjenom baterijom da biste sprečili nepopravljiva oštećenja baterije (gubitak kapaciteta).

Specifikacije:

Bluetooth: v5.2

BT profili: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Operativni domet: <10m

Napon punjenja: DC 5V (tip C)

Vreme punjenja: ≤ 1,5 h (žično) / ≤ 2,5 h (5W bežično)

Vreme reprodukcije: ≤ 6 h

Prečnik zvučnika: 8 mm

Frekventni odziv: 20Hz - 20kHz

Mikr.: 105±3dBA

Prividni otpor: 32Ω±10%

Maksimalna snaga predajnika na 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Kapacitet kućišta za punjenje: 320 mAh (Lithium polymer)

Kapacitet slušalice: 40mAh (Lithium polymer)

Dimenzije kućišta za punjenje: 60 x 43 x 29 mm

Težina kućišta za punjenje: 33 g

Težina slušalice: 4 g

Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže

Rabljenu ambalažu odložite u javno odlagalište.



Odlaganje rabljenih električnih i elektroničkih uređaja

Simbol na proizvodu, njegovim dodacima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao otpad iz domaćinstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za reciklažu električnog i elektronskog otpada. U nekoliko zemalja Evropske unije ili drugim evropskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupovine jednakog proizvoda.

Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i sprečiti potencijalno negativan uticaj na okolinu i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepropisnog odlaganja otpada. Za detaljnije informacije obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepropisno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim krivičnim zakonima.

Za poslovne subjekte u Evropskoj uniji

Ako želite odložiti električni ili elektronski uređaj, tražite potrebne informacije od prodavca ili dobavljača.



Odlaganje u državama van Evropske unije

Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

Ovaj uređaj podleže EU propisima i pravilima o elektromagnetnoj i električnoj sigurnosti.

Zadržavamo pravo na moguće promene teksta, dizajna i tehničkih specifikacija bez prethodne najave.

FAST ČR, a.s. ovim izjavljuje da je radijska oprema tipa [YHP 05BT] u skladu sa Direktivom 2014/53 / EU.Celoviti tekst EU izjave o saglasnosti dostupan je na sledećoj internet adresi: www.yenkee.eu

- | 1 | Indikacijska lampica kutije za punjenje
- | 2 | Područje punjenja kutije za punjenje
- | 3 | USB-C priključak za punjenje kutije
- | 4 | Indikacijska lampica slušalica (isprekidano svijetloplavo
- spremno za uparivanje)

- | 5 | Dodirno područje - upravljanje

FUNKCIJE DESNE I LIJEVE SLUŠALICE

REPRODUKCIJA / PAUZA - kratko dodirnite 2 puta

SIRI / Googleov pomoćnik - srednji dodir

Dolazni poziv - kratko dodirnite 2 puta

Dolazni poziv - kratko dodirnite 2 puta

Način rada za glazbu / igre - kratko dodirnite 4 puta

Odbijanje poziva - srednji dodir

Uključivanje/isključivanje slušalica - dugi dodir

FUNKCIJE DESNE SLUŠALICE

Povećavanje glasnoće - zadržite prst

Sljedeći zapis - kratko dodirnite 3 puta

FUNKCIJE LIJEVE SLUŠALICE

Smanjivanje glasnoće - zadržite prst

Prethodni zapis - kratko dodirnite 3 puta

- | 6 | Mikrofon

- | 7 | Kontakti za punjenje slušalica

- | L | Mjesto za pohranu lijeve slušalice

- | R | Mjesto za pohranu desne slušalice

Priprema za upotrebu

Prije prve upotrebe pažljivo pročitajte sigurnosne upute u ovom priručniku. Provjerite je li s kontakata Bluetooth slušalica uklonjena zaštitna folija te jesu li kontakti čisti. Napunite slušalice do maksimalnog kapaciteta. Slušalice su spremne za upotrebu nakon uklanjanja iz kutije za punjenje. Slušalice se automatski uključuju vađenjem iz kutije za punjenje (zadržite prst na dodirnom području dok se ne uključe).

Slušalice se automatski isključuju postavljanjem u kutiju za punjenje (zadržite prst na dodirnom području dok se ne isključe).

Oprez: Da biste spriječili oštećenje sluha, prije povezivanja Bluetooth slušalica s mobitelom provjerite je li njegova glasnoća smanjena na minimalnu.

Napomena: Bluetooth slušalice isključit će se nakon dužeg razdoblja neaktivnosti, osim ako su uparene s drugim uređajem.

Uparivanje slušalica putem Bluetootha

Potražite Bluetooth slušalice pod nazivom „TABOO“ na uređaju s kojim ih želite upariti kako biste pokrenuli postupak uparivanja. Ako to bude potrebno, prilikom uparivanja Bluetooth slušalica unesite šifru: „0000“.

Da biste otkazali postupak uparivanja, prekinite vezu Bluetooth slušalica s mobilnim uređajem (otkažite Bluetooth uparivanje).

Napomena: Za stabilnu Bluetooth vezu razmak između Bluetooth slušalica i uparenog uređaja ne smije biti veći od 10 m. Ovisno o smetnjama u okruženju, ponekad je potrebno održavati manji razmak između Bluetooth slušalica i uparenog uređaja.

Napomena: ako se signal u jednoj slušalici prekine, možete ponovo uspostaviti Bluetooth vezu slušalice s uređajem. Prvo isključite slušalice, a zatim 5 sekundi držite pritisnute višefunkcijske tipke na objema slušalicama tako da na slušalici počne polako treperiti bijeli i crveni LED indikator. Dvaput pritisnite višefunkcijsku tipku na svakoj slušalici kako biste omogućili ponovno uparivanje s uređajem.

Punjenje

Napunjena baterija pruža energije za nekoliko sati upotrebe pri normalnoj glasnoći. Visoka glasnoća troši više energije, stoga preporučujemo da je smanjite na normalnu razinu.

Slušalice u kutiji za punjenje možete puniti na 2 načina.

1) Priključite USB-C kabel u utičnicu na kutiji za punjenje, a zatim u prilagodnik punjača. Indikator na kutiji za punjenje naznačuje da je punjenje u tijeku.

2) Kutiju za punjenje slušalica postavite na ploču za bežično punjenje. Za najveću učinkovitost indukcijskog punjenja postavite kutiju u središte ploče za punjenje. Punjenje automatski započinje. Indikator na kutiji za punjenje naznačuje da je punjenje u tijeku.

Pažnja: Za punjenje upotrijebite samo originalni pribor isporučen uz uređaj. Da biste postigli maksimalnu trajnost baterije, preporučuje se da bateriju počnete puniti samo kada je na niskoj razini napunjenosti (10% - 20%). Punite kontinuirano do potpunog punjenja. Ako se kapacitet baterije značajno smanji, to znači da je baterija istrošena.

Za više informacija obratite se ovlaštenom servisu.

Preporuka: Ako se slušalice neće koristiti dulje vrijeme, preporučujemo da baterije u potpunosti napunite svaka dva do tri mjeseca. Preporučujemo pohranu Bluetooth slušalica s napunjenim baterijama kako bi se spriječilo nepopravljivo oštećenje baterija (gubitak kapaciteta).

Specifikacije:

Bluetooth: v5.2

BT profili: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Radni domet: <10m

Napon punjenja DC 5 V (Tip C)

Vrijeme punjenja: $\leq 1,5$ h (žično) / $\leq 2,5$ h (5W bežično)

Vrijeme reprodukcije: ≤ 6 h

Promjer zvučnika: 8 mm

Frekvencijski odaziv: 20Hz - 20kHz

Osjetljivost: 105 ± 3 dBA

Impedancija: $32\Omega \pm 10\%$

Maksimalna snaga predajnika na 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Kapacitet kućišta za punjenje: 320 mAh (Lithium polymer)

Kapacitet slušalica: 40mAh (Lithium polymer)

Dimenzije kućišta za punjenje: 60 x 43 x 29 mm

Masa kućišta za punjenje: 33 g

Masa slušalica: 4 g

Upute i informacije o odlaganju rabljene ambalaže

Rabljenu ambalažu odložite na javnom mjestu za prihvrat otpada.



Simbol na proizvodu, njegovim dodacima ili ambalaži znači da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao otpad iz kućanstva. Molimo da ovaj proizvod odložite na prikladnom odlagalištu za recikliranje električnog i elektroničkog otpada. U nekoliko zemalja Europske unije ili drugim europskim zemljama moguće je proizvod vratiti lokalnom trgovcu prilikom kupnje jednakog proizvoda.

Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete očuvati prirodne resurse i spriječiti potencijalno negativan utjecaj na okoliš i ljudsko zdravlje, do kojega može doći zbog nepropisnog zbrinjavanja otpada. Za dodatne pojedinosti obratite se lokalnim vlastima ili najbližem odlagalištu. Nepropisno odlaganje ove vrste otpada podložno je nacionalnim kaznenim zakonima.

Za poslovne subjekte u Europskoj uniji

Ako želite odložiti električni ili elektronički uređaj, zatražite potrebne informacije od prodavača ili dobavljača.



Odlaganje u državama izvan Europske unije

Ako želite odložiti ovaj proizvod, od lokalne uprave ili od trgovca zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja.

Ovaj uređaj podliježe EU propisima i pravilima o elektromagnetskoj i električnoj sigurnosti.

Zadržavamo pravo na moguće promjene teksta, dizajna i tehničkih specifikacija bez prethodne najave.

FAST ČR, a.s. ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [YHP 05BT] u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: www.yenkee.eu

- | 1 | Ενδεικτική λυχνία LED κουτιού φόρτισης
- | 2 | Περιοχή φόρτισης του κουτιού ασύρματης φόρτισης
- | 3 | Σύνδεσμος USB-C φόρτισης του κουτιού φόρτισης
- | 4 | Ενδεικτική λυχνία LED ακουστικού (ανοικτό μπλε αναβοσβήνει – έτοιμο για σύζευξη)

| 5 | Περιοχή αφής – χειρισμού

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΔΕΞΙΟΥ ΚΑΙ ΑΡΙΣΤΕΡΟΥ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟΥ

ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ / ΠΑΥΣΗ – 2 γρήγορα αγγίγματα

SIRI / Google Assistant – μέτριο άγγιγμα

Εισερχόμενη κλήση – 2 γρήγορα αγγίγματα

Τερματισμός κλήσης – 2 γρήγορα αγγίγματα

Λειτουργία Μουσικής / Παιχνιδιού – 4 γρήγορα αγγίγματα

Απόρριψη κλήσης – μέτριο άγγιγμα

Ενεργ./απεν. ακουστικών – παρατεταμένο άγγιγμα

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΔΕΞΙΟΥ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟΥ

Αύξηση έντασης ήχου – 1 αργό άγγιγμα

Επόμενο κομμάτι – 3 γρήγορα αγγίγματα

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΡΙΣΤΕΡΟΥ ΑΚΟΥΣΤΙΚΟΥ

Μείωση έντασης ήχου – 1 αργό άγγιγμα

Προηγούμενο κομμάτι – 3 γρήγορα αγγίγματα

| 6 | Μικρόφωνο

| 7 | Επαφές φόρτισης ακουστικών

| L | Φύλαξη αριστερού ακουστικού

| R | Φύλαξη δεξιού ακουστικού

Θέση σε λειτουργία

Πριν την πρώτη χρήση, βεβαιωθείτε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες ασφαλείας στο παρόν εγχειρίδιο χρήσης. Ελέγξτε ότι δεν υπάρχει προστατευτική μεμβράνη ή ακαθαρσίες πάνω στις επαφές ακουστικών BT. Φορτίστε τα ακουστικά ως το μέγιστο επίπεδο. Τα ακουστικά είναι αυτόματα έτοιμα για χρήση μετά την αφαίρεση από το κουτί φόρτισης.

Ενεργοποίηση των ακουστικών – με την αφαίρεσή τους από το κουτί θα ενεργοποιηθούν αυτόματα (αγγίξτε την περιοχή αφής μέχρι να ενεργοποιηθούν).

Απενεργοποίηση των ακουστικών – με την τοποθέτησή τους στο κουτί θα απενεργοποιηθούν αυτόματα (αγγίξτε την περιοχή αφής μέχρι να απενεργοποιηθούν).

Προσοχή: Για να αποτρέψετε βλάβη στην ακοή σας, πριν συνδέσετε τα ακουστικά BT στο κινητό σας τηλέφωνο, βεβαιωθείτε ότι το επίπεδο έντασης ήχου της συσκευής σας έχει πάντα ρυθμιστεί στο ελάχιστο.

Σημείωση: Τα ακουστικά BT θα απενεργοποιηθούν μετά από παρατεταμένο διάστημα αδράνειας, εκτός αν συζευχθούν με άλλη συσκευή.

Σύζευξη των ακουστικών σας μέσω Bluetooth

Κατόπιν αναζητήστε το όνομα των ακουστικών Bluetooth „TAB00” στη συσκευή με την οποία θέλετε να τα συζεύξετε και ξεκινήστε τη διαδικασία σύζευξης. Αν σας ζητηθεί να εισάγετε έναν κωδικό σύζευξης κατά τη διαδικασία σύζευξης συσκευής και ακουστικών BT, χρησιμοποιήστε τον εξής κωδικό: „0000”.

Για να ακυρώσετε τη διαδικασία σύζευξης, αποσυνδέστε τα ακουστικά BT από την κινητή συσκευή σας (ακυρώστε τη σύζευξη Bluetooth).

Σημείωση: Για να εξασφαλίσετε σταθερή σύνδεση Bluetooth, βεβαιωθείτε ότι η απόσταση ανάμεσα στα ακουστικά BT και στη συζευγμένη συσκευή σας διατηρείται μικρότερη από 10 μέτρα. Ανάλογα με τις παρεμβολές από το περιβάλλον, ορισμένες φορές είναι απαραίτητο να διατηρείτε μικρότερη απόσταση ανάμεσα στα ακουστικά BT και τη συζευγμένη συσκευή σας.

Σημείωση: Σε περίπτωση αποσύνδεσης του σήματος ενός ακουστικού μπορείτε να πραγματοποιήσετε επαναφορά της σύνδεσης των ακουστικών BT με τη συσκευή σας. Πρώτα απενεργοποιήστε τα ακουστικά BT και, στη συνέχεια, πατήστε τα κουμπιά πολλαπλών λειτουργιών και στα δύο ακουστικά και κρατήστε τα πατημένα για περίπου 5 δευτερόλεπτα έως ότου η ένδειξη LED στο ακουστικό αρχίσει να αναβοσβήνει αργά σε λευκό και κόκκινο. Κατόπιν πατήστε το κουμπί πολλαπλών λειτουργιών σε κάθε ακουστικό δύο φορές για να ενεργοποιήσετε πάλι τη διαδικασία σύζευξης με τη συσκευή σας.

Φόρτιση

Μια φορτισμένη μπαταρία παρέχει ενέργεια για αρκετές ώρες λειτουργίας σε κανονικά επίπεδα έντασης ήχου. Σε υψηλή ένταση ήχου καταναλώνεται περισσότερη ενέργεια μπαταρίας, επομένως συνιστούμε την ακρόαση σε κανονικά επίπεδα έντασης ήχου.

Το κουτί φόρτισης προσφέρει 2 τρόπους επαναφόρτισης της ενσωματωμένης μπαταρίας.

1) Συνδέστε το καλώδιο φόρτισης USB-C στην υποδοχή του κουτιού φόρτισης και κατόπιν στον προσαρμογέα φόρτισης. Η ενδεικτική λυχνία κουτιού φόρτισης θα αρχίσει να υποδεικνύει τη φόρτιση.

2) Τοποθετήστε το κουτί φόρτισης ακουστικών πάνω στην πλάκα σας ασύρματης φόρτισης. Τοποθετήστε το κουτί στο κέντρο της πλάκας φόρτισης, για μέγιστη απόδοση της επαγωγικής φόρτισης. Η διαδικασία φόρτισης αρχίζει αυτόματα. Η ενδεικτική λυχνία κουτιού φόρτισης θα αρχίσει να υποδεικνύει τη φόρτιση.

Προσοχή: Για τη φόρτιση χρησιμοποιείτε μόνο τα γνήσια αξεσουάρ που παρέχονται με τη συσκευή. Για να επιτύχετε τη μέγιστη διάρκεια ζωής της μπαταρίας, συνιστάται να αρχίζετε τη φόρτιση της μπαταρίας μόνον όταν η στάθμη φόρτισης είναι χαμηλή (10% – 20%). Φορτίζετε συνεχόμενα μέχρι την πλήρη φόρτιση. Αν η διάρκεια λειτουργίας της μπαταρίας είναι ήδη πολύ μικρή, η μπαταρία έχει εξαντλήσει τη διάρκεια ζωής της και συνιστούμε να επικοινωνήσετε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις για περισσότερες πληροφορίες.

Υπόδειξη: Αν τα ακουστικά πρόκειται να μείνουν ακρησιμοποιήτα για μεγάλο χρονικό διάστημα, συνιστούμε να φορτίζετε πλήρως τις μπαταρίες κάθε δύο έως τρεις μήνες. Συνιστούμε να φυλάσσετε τα ακουστικά BT και το κουτί φόρτισης με την μπαταρία φορτισμένη, για να αποτρέψετε ανεπανόρθωτη ζημιά στην μπαταρία (απώλεια χωρητικότητας).

Προδιαγραφές:

Bluetooth: v5.2

Προφίλ BT: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Εμβέλεια λειτουργίας: <10m

Τάση φόρτισης: DC 5 V(Type C)

Χρόνος φόρτισης: $\leq 1,5$ h (ενσύρματη) / $\leq 2,5$ h (5W ασύρματη)

Χρόνος αναπαραγωγής: ≤ 6 h

Διάμετρος νχιών: 8 mm

Απόκριση συχνοτήτων: 20Hz - 20kHz

Ευαισθησία: 105 $\pm$ 3dBA

Σύνθετη αντίσταση: 32 Ω $\pm$ 10%

Μέγιστη εκπεμπόμενη ισχύς στα 2,4GHz - 2,4835GHz: 2,5mW

Χωρητικότητα θήκης φόρτισης: 320 mAh (Lithium polymer)

Χωρητικότητα ακουστικού: 40mAh (Lithium polymer)

Διαστάσεις θήκης φόρτισης: 60 x 43 x 29 mm

Βάρος θήκης φόρτισης: 33 g

Βάρος ακουστικού: 4 g

Οδηγίες και πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη των χρησιμοποιημένων υλικών συσκευασίας

Απορρίψτε τα υλικά συσκευασίας στην προβλεπόμενη δημόσια θέση απόθεσης απορριμμάτων



Απόρριψη των χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών

Το σύμβολο που υπάρχει στο προϊόν, στο αξεσουάρ του ή στη συσκευασία υποδηλώνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Παρακαλούμε, στο τέλος της ζωής του προϊόντος, να το απορρίψετε σε κατάλληλο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Εναλλακτικά, σε ορισμένες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή σε άλλες Ευρωπαϊκές χώρες, μπορείτε να επιστρέψετε τα προϊόντα σας στο τοπικό σας κατάστημα όταν αγοράζετε ένα ισοδύναμο νέο προϊόν. Η σωστή απόρριψη του προϊόντος αυτού θα βοηθήσει στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων και στην αποτροπή ενδεχόμενων αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία που θα προέκυπταν από την ακατάλληλη διάθεση των αποβλήτων. Για περισσότερες λεπτομέρειες, ρωτήστε τις τοπικές σας αρχές σχετικά με τη θέση του πλησιέστερου κέντρου συλλογής αποβλήτων. Η ακατάλληλη διάθεση αυτού του τύπου των αποβλήτων μπορεί να εμπίπτει στις εθνικές διατάξεις και να επισύρει ποινή προστίμου.

Για επιχειρήσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση

Αν θέλετε να απορρίψετε μια ηλεκτρική ή ηλεκτρονική συσκευή, ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες από το συνεργαζόμενο πωλητή ή προμηθευτή.

Διάθεση αποβλήτων σε άλλες χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Αν θέλετε να απορρίψετε αυτό το προϊόν, ζητήστε τις απαραίτητες πληροφορίες από τις τοπικές κυβερνητικές υπηρεσίες ή από τον πωλητή που συνεργάζεστε, σχετικά με τη σωστή μέθοδο διάθεσης αποβλήτων.

Η συσκευή αυτή συμμορφώνεται με τους κανόνες και τους κανονισμούς της ΕΕ σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική και ηλεκτρική ασφάλεια.

Ενδέχεται να υπάρξουν αλλαγές στο κείμενο, στο σχεδιασμό και στις τεχνικές προδιαγραφές χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, και επιφυλασσάμαστε του δικαιώματός μας στην πραγματοποίηση αυτών των αλλαγών.

Με την παρούσα ο/η FAST ČR, a.s., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [YHP 05BT] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: www.yenkee.eu





Manufacturer: FAST CR, a.s.
U Sanitasu 1621
25101 Ricany
Czech Republic